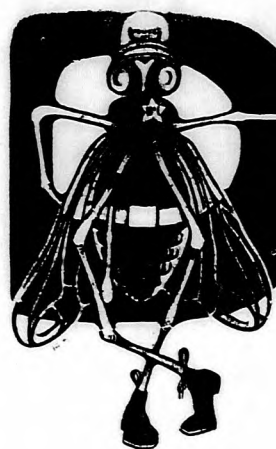


VOL. XVI. ÉV.

NO. 7. SZÁM.

Rev. JOSEPH SZUCHY
496 PENN STREET
PERTH AMBOY, - N. J.
DETROIT, MICH.



DONGÓ

A Garabonciás

Published and distributed under permit (No. 425), authorized
by the Act of October 6, 1917, on file at the Post Office
of Detroit, Mich. — By order of the President,
A. S. Burlison, Postmaster General.

1918 április 1.



FELTÁMADÁS ÜNNEPÉN



Kossuth Lajos: Én istenem, mikor jön már el a magyar nemzet nagy feltámadási napja?!

Előfizetési árak: Egész évre 2 dollár — fél évre 1 dollár. — Egyes szám ára 10 cent.

Személyi hírek

Károlyi Mihály grófot eddig nem akasztották föl "hazaárulás" miatt. Az akasztást jobb időkre hagyták a hatalmon levők.

Holló Lajos panaszkodik az országában a nagy gyermekhalandóság miatt. Hát a felnőttek pusztulása semmi!?

Himler Márton az egyedüli magyar ujságos Amerikában, aki vitte valamire. Már nemcsak bányát, de postahivatalt is elneveztek róla. Szóval: "mégis csak mozog a föld."

Konta Sándor hatalmas beszédet mondott Chicagóban. A beszéd különösen a nekivadult pánszláv izgatónak tetszett, akik most örömmel majd megpukkadnak a — méregtől.

Walko János, a Magyar Segélyező Szövetség titkára alaposan bebizonyította, hogy minden szónál szebben beszélnek a — számok.

Klenner Hubert, detroiti plebános, olyan angol beszédet mondott a detroiti március 15-ki ünnepen, hogy beszéde megérdemelné az egész országban való ismertetést. Mert Klenner plebános nemcsak beszélt, hanem mondott is valamit. Sőt nagyon sokat.

A detroiti Kossuth Lajos egyet bebizonyította, hogy méltán viseli a nagy Kossuth nevét.

Roosevelt ezredes esodálatosan hallgat. Még a nagy offenzívába se szólt bele. Hát mi lesz?!

MAGA HIZELEG.

Azt kérdezi a doktor bácsi a hat éves Jucikától:

- Hány éves vagy Jucika?
- Hat éves.
- Ugyan! Már!? Fiatalabbnak tartottalak.
- Ugyan menjen, ... maga hizeleg!

SCHWARTZ B.

2830 EAST 79 ST., CLEVELAND, O.

KÖZJEGYZŐ. — Pénzküldés a világ minden részébe.

HAJÓJEGYEK minden vonalra. A magyarok régi barátja.

Vidéki megrendeléseket is elfogad.

FELTÁMADÁS.

Mindegyik toronyban
Zugnak a harangok...
Szellő szárnya viszi
Messzire a hangot,
S a bajlódó Ember
Sóhajt egy nagyot:
"Krisztus feltámadott"!

Golgothajárás van
Az egész világon,
Még a madár is sir
Megbujva a fákon...
Szállnak a sóhajok:
"Mindenütt csak halott"...

Hol van az igazi
Feltámadás napja,
Amely a vérmagot
Virágba fakasztja?!
És az emberjognak
Sirató asszonyi
Többé nem zokognak...

MINDEN HÁTRALÉKOS

jól jegyezze meg, hogy még április hónapban se lehet csak úgy bolondjából küldözni a Dongót. Aki szereti a bolondságot, hát ne bolondozzon, de nyomja ki azokat a betegeket.

A JÓ TÁNCOS

Cudahyban nagy farsangi multság volt és pedig versenytáncolással egybekötve. A legjobb valceresnek és csárdás táncosnak díjat tűzött ki a rendező egyesület. A csárdásnál egyik nyakas bodi ugyancsak számított a "prájz"-ra. Táncolt is úgy, hogy még a nyakendőt is leráncigálta a nyakából. A díjat azonban mégis másnak adták és ezért szörnyű dühbe gurult a bodi. A díjkiosztó bodi se volt rest és úgy odanyomta neki a "prájz"-ot, hogy a lármás bodi még a háta mögött állót is elütötte. Erre azután az is megharagudott a lármás bodira s az egyik elülről, a másik pedig hátulról osztogatta neki a díjat. A táncos bodit a miszisz vezetete haza. Még is fogadta, hogy nem táncol többé "prájz"-ért.

ROSSZ LELKIISMERET.

APA (vacsoránál). Milyen nagy lukak vannak ma ebben a sajtóban:

A KIS MÓRIC: Bizony isten papa, nem én csináltam!

Szállóigék

Otthonfeledte, mint a buckneri bodi a "kvótát". — Rákot vett, mint a springdalei bodi.

A buckneri bodik egyszer összeszedtek és elmentek egy új bányatelepre, ahol — hir szerint — csak úgy seprük a pénzt. Velük ment egy hegedős bodi is, aki kiszámította, hogy az új helyen majd jó pénzeket lehet összeszedni a hegedűvel, mármint a "figli"-vel. Öt dollárt adott az egyik bodinak, hogy "trítottja" meg az új helyen a bodikat, akiknek így megmelegszik a fülük és akkor lesz majd üzlet.

No, hát volt is magyaros multság. A gazdának cimbalma volt és felszólította a "figlis" bodit, hogy kapja elő a szárazfát és huzzanak el egy jó csárdást. A bodi elő is vette a hegedűt és ugyancsak nekigyürkőzött a munkának, de sehogyse tudta eltalálni a hangot. A gazda erre odaszólt neki:

— Nem való a számárnak az orgona!

A bodi röstelte a dolgot és ugyancsak mondogatta, hogy tudna ő játszani, csak az a baj, hogy otthon felejtette a "kvótát".

Most ha valaki felsül valamivel, ezt mondják róla Buckner környékén:

— Ez is otthon felejtette a kvótát.

A springdalei bodi ráéhezett egy kis kirántott halra. El is határozta, hogy elmegy a közeli New Kensingtonba és ott vesz valami jófajta halat. Miután azonban a vásár nem eshet meg áldomás nélkül, a bodi alaposan belenyegetett a pohárba. Így azután a vásárlásnál hal helyett rákot adtak neki. Nagybüszkén hazavitte a bodi a csomagot és átadta a miszisznek, hogy "rántsa ki a halat".

A miszisz kibontotta a csomagot és majd sóbálvánnyá lett ijedtében, amikor a halak helyett rámeresztette szemét egy bolond nagy rák:

Most ha valaki beesipett állapotban felszegül esinál valamit, ezt mondják ott róla:

— Ez is rákot vett.

A LEGNAGYOBB CSAPÁS

Azt kérdezi a nebulótól a tanár, mondaná meg, Magyarországra mi volt a legnagyobb csapás.

Nagy lélekzetvétellel készül hozzá az ipse, a mig hátulról sugják neki: "a tatárok bejövetele" mire ő gyorsan mondja:

— A tanárok bejövetele!



VIDÉKI KRÓNIKA

A befagyott szónoklat. — A vakolat és a tót levese. — A dicsekvő bodi.

A monessenai magyarok is megülték március 15-ét. Az egyik bodi ugyan csak mondogatta, hogy majd ő megmutatja az igazi virtust, csak rákerüljön a sor a műsorban. Mikor azután rákerült volna a sor, a rendező hasztalanul biztatta a bodit, mert abba úgy belefagyott a virtus, hogy a ménkü se olvasztotta volna ki.

Kenosha-n az egyik háznál a magyar miszter az "aptész"-en lakott, a tót miszter pedig a "dánstész"-en. Egyszer a magyar miszter a konyhában, mármint a "kiesin"-ben elmuffolta a "szink"-et az egyik oldalról a másikra. A régi helyen egy nagy lyuk maradt a falban és a miszter be akarta vakolni. Hányta is kegyetlenül rá a vakolatot, de a lyuk csak nem dugult be. Az alsó lakásban levő tót miszter éppen krumplilevest kávézott az asztalánál s felülről a vakolat gyönyörűen belepotyogott a levesébe. Dühös lett a miszter a lányára, mert azt gondolta, hogy a lánya vágott valamit nagygorombán a tányérjába. Veszekedés közben azután a nyakukba rogyant egy esomó malter úgy, hogy a fülük is alig látszott ki. A lárma lejött az "aptészről" a magyar miszter és akkor látta, hogy ő nem annyira a lyukat vakolja, mint inkább a tót miszter fejét.

A congói bodi elkerült Buckner-re és ott nagyban dicsékedett, hogy ő "satisfác" volt Kanadában. Mikor azután lement a pályába, hát annyira megijedt, hogy tiszta alsóruhát kínáltak neki a többi bodik. Nem is sokáig maradt Buckneren, de mielőtt elment volna, ugyancsak mondogatta, hogy a buckneri bodik szemét kiveri pénzzel. A nóta vége pedig az lett, hogy még egy "sufli" árát se tudta kifizetni és csak a "peda" után tudott nagynehezen elmozogni Bucknerről.

A banrocki bodi nagyon virtuskodott, hogy milyen egy katona volt ő az ókontriban, mutogatta is a bodiknak, hogy miként marsolnak a magyar ba-

kák. Csakhogy nagyon nehéz volt a bodi feje és úgy belemarsolt az ablakba, hogy alig tudták leszedni nyakáról az üveget. Azóta nem marsol a bodi.

A jersey cityi bodi nem tudta, hogy mi a majom neve angolul. Elhatározta tehát, hogy majd megkérdezi a gyárban a főmanjától. Reggel, a munka megkezdése előtt odaállott a főman elé és így érdeklődött:

— Szé, miszter, vacsu kól disz? Lilbit esomp, lilbit iesi, pot peni ina páket.

A főman gondolkozott, hogy mi lehet az, amit a bodi kérdez, de csak nem tudott rájönni. A bodi azonban türelmetlen volt és ezért ráförmedt a főman:

— You are a monkey!

A bodi erre nagy örömmel felkiáltott:

— Acórajt, miszter főmány, monki. Acórajt!

Wharton mellett a "riesi pléz"-en nagy öröme volt a főburdosnak, hogy nincs otthon a gazda. El is határozta, hogy ezért a szíveségért megtritolja a misztert egy "kvárta" viszkivel. El is ment a "viszkiért", de a miszisz nagyon mondogatta, hogy siessen és legyen otthon, mielőtt a miszter hazamenne. Csakhogy a bodi elkésett és mikor meglátta, hogy otthon van már a miszter, hát bánatában olyan beteg lett, hogy orvost kellett vinni neki.

MAGYAROM!

Allandóan csak piros tojásod legyen, ha potyán olvasod a Dongót!

Gulyás Györgyöt

minden magyar ismeri Detroitban, azért nem kell róla sokat mondani. Elég az hozzá, hogy nézzünk be hozzá.

GULYÁS GYÖRGY
65 West End, Detroit, Mich.

A DONGÓ VERSENYE

A Dongó 1918 február 15-én volt 15 esztendő és az évforduló alkalmából versenyt rendezünk azok között, akik előfizetőket szereznek a Dongónak.

A versenyben részt vehet minden magyar.

A verseny 1918 JUNIUS 30-án zárul és a július 15-iki számban hirdetjük ki az eredményeket.

A díjak a következők:

Első díj:

1 GYÉMÁNTKÖVES
ARANYGYÜRÜ.

Második díj:

1 FINOM ARANY ÓRA.

Harmadik díj:

1 ARANY KARKÖTŐ.

Negyedik díj:

1 FINOM SZIVARTÁRCA.

Ötödik díj:

1 VADÁSZFEGYVER.

Akik 1918 július 1-ig legalább két előfizetőt szereznek a Dongónak, azok egy-egy szép és értékes könyvet kapnak emlékül.

A verseny megkezdődött. Lássuk tehát a medvét!



VETERÁN PESTA

régi amérikás és Zöldfülü Marci.

No, Marcink, hát mahónap vége van a kutya hidegnek is, osztég bátran mehet a zember a pesel trénen a bakszkáréba, merhogy muszaj is muffolni. Mit keressen a zember Detrojítba, ha eccer becsukik a szalonokat. Szaladgálnak is a koszcimerek, oszt ugyan veszik a zitalt, mer egy jó hónap mulva nem támaszkodhat mán a magyar a bárho. Hát kutya egy világ lesz, ammán szentigaz, mer csak úgy szép a zélet, ha a zember a báréhoz állhat oszt egy nagy szkuner van előtte.

Furcsa is lesz az, ha maj a zember be akar kanyarodni valamejzik régi szalonba, oszt akkor veszi észre, hogy mérges hejett vagy csungamot, vagy pedig tejet árulnak a báré megett. Hát szóval így mulik el a világ dicősége. Pedig igazán kár egypár derék magyar szalonosér, de maj csak lesz valahogy, merhogy sose vót még ojjan rosszul, hogy rosszabbul ne lehetne. Meg azután sok szalonosnak nem is árt, ha valami más bizniszbe fog, ugyse való neki a szalonosság.

Oszt hogy a husvét is itt van, hát mondok maj szétnézzünk a járásban egy kis külső meg belső öntöszködés irányába, merha mán rövid a mérges élete, hát legalább üjjük meg magyarosan a bucsusztatót. Oszt aki még nem kütte be a Dongónak a piros tojásra valót, hát küggye be raduvéba, mer az mán csak nem jári, hogy mindenkihe végrehajtót kejtn küdeni egy két tallérér.

Mozogj no, Marcink, merhogy neked is van mán kártyád a hüségés ligátul, hát most mán te is majnem ember vagy. Oszt most

mán jól kikönyököjjük a bárét, merhogy keves lesz ezutég a csencs.. Hej, hát csak romlik ez a világ!

PERSHING TABORNOK KÖSZÖNETE

Az American Association of Foreign Language Newspapers révén az Amerikában levő idegennyelvű lapok kiadói és a lapok olvasói karácsony előtt a haretéren levő amerikai katonák részére a föntnevezett egyesület révén dohányt küldtek. Az ajándékért Pershing tábornok a következő levélben mondott köszönetet:

AMERICAN EXPEDITIONARY FORCES OFFICE OF THE COMMANDING GENERAL

France, January 6, 1918.

Mr. Louis N. Hammerling,
Chairman, Tobacco Fund,
914 Woolworth Building,
New York, N. Y.

MY DEAR Mr. HAMMERLING!

In reply to your letter of November 12, 1917, allow me to extend to you and your Committee my heartiest congratulations for the fine

contribution you have been able to send to the American Red Cross for the soldiers in France.

Your 16,250 cartons of smoking tobacco and 1,000 packages of chewing tobacco will be most welcome and acceptable, and I thank you and your Committee most warmly for this practical and generous donation.

Sincerely yours,

(Signed) John J. Pershing.



MUNKASZÜNET.

RENDRŐRTISZTVISELŐ (kinek a gólyanéni az imént érkezett hatalmas örököszt mutatja be): Na ez jól kezdi földi pályafutását! Vasárnapi munkaszünet alkalmával jön a világra!

KÉT KEZÉVEL KERESI MINDENNAPI KENYERÉT A REUMA KIVESZI A KEZÉT FORMÁJÁBÓL ÉS MUNKÁRA ALKALMATLANNÁ TESZI.

MEDDIG VÁR MÉG?

Addig, míg ez a szomorú dolog tényleg bekövetkezik?

NE VÁRJON MÁR TOVÁBB,

rendelje meg a köszvény, hátfájás, nyilalás, oldalszurás, zibbadás, derékfájás, hasogatás és más hülésből eredő bajok egyetlen hathatós gyógyszerét, a

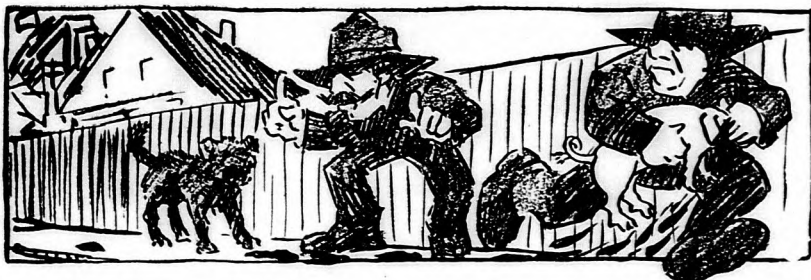
Remo

KANALAS
KÖSZVÉNY
ORVOSSÁGOT

Ezer és ezer dicsérő levél igazolja páratlan jóságát.

Egy üveg \$1.00; 3 üveg \$2.50, postán \$2.80; 6 üveg a teljes készlet 5 dollár. — E címen kapja a valódit:

CLEVELANDI KORONA GYÓGYSZERTÁR
2812 EAST 79th STREET, D. CLEVELAND, OHIO.



MIEGYMÁS PENNSYLVANIÁBÓL

A drága komaság. A fehér függöny. A részvénytársaság.

A star junctioni bodi elment Me Keesportra egy kis mulatozás irányában. A hotelben ki is váltott egy szobát, de italozás közben megismerkedett egy helybeli bodival, aki nagyon biztatta, hogy ne aludják a hotelben, de menjen el hozzájuk, merthogy ott barátságosabb lesz a szállás. El is ment a bodi, s a vendéglátó két "kvárta" rumot is vitt, hogy nagyobb legyen a parádé. A miszisz szívesen fogadta a vendég bodit és teáztak százegyig. A nóta vége az lett, hogy alaposan eláztak. Közben a vendég bodit meghívták komának, merthogy a golyát várták a háznál.

Reggel azután elbucszott az újdonsült koma és beállított egy helyre früstök irányában. Mikor azután fizetni akart, kiszült, hogy nincs pénze. Meg is fogadta a bodi, hogy többé nem áll be ismeretlen helyen komának.

Az egyik homesteadi miszter elhatározta, hogy nem tart többé burdosokat, hanem eladja a butort és elmegy másfelé. A volt burdosok erre azt az ajánlatot tették, hogy ők megveszik a butort, de kikötötték, hogy a fehér függöny is ottmarad. Mikor azonban a miszter elmuffolt, a miszisz leszedte a fehér függönyöket. A bodik tiltakoztak és azt mondták, hogy fehér függöny nélkül nem gilt a vásár. Csakhogy hasztalanul szónokáltak, mert a miszisznél volt a pénz. El is keseredtek a bodik, de nagyon. Most ha valaki nagyon nekibusul, azt mondják ott róla:

— Elvitték tőle a fehér függönyt.

Zelienople-n az egyik magyar "bizniszes" ember évekig potyán olvasta a Dongót. Egyszer azután elmuffolt másfelé az, akinek a Dongóját olvasta és így vége lett a potyázásnak. Miután azonban mégis csak szerette volna tovább olvasni, hát felszólította a bodikat, hogy pótoljanak össze a Dongóra. Így azután "kvóderenkint" össze is pótolták és megalakították az "Első Zelienoplei Dongó rendelő részvénytársaságot."

A hobokeni bodik nagyban mulatoztak. Mikor már melegek voltak a fülek, azt mondja az egyik öreg bodi a cimborájának, hogy borotválja meg őt egy fél tallérért. A cimborá vállalkozott a "dsáb"-ra. Erre azután neki-vetközött a koszeimer és kijelentette, hogy ő tetőtől talpig meg akar borotválkozni. A borbély először nagyot nézett, de azután nekilátott és úgy megborotválta a bodit, hogy arról kódulhat.

A hobokeni miszter még 1916-ban karácsony előtt kisütötte, hogy a munkaadónak kellene venni valami "krizmusz prezent"-et. Végre is kisütötte, hogy vesznek majd egy pulykát, amibe a bodik is pótolnak. A bodik hajlandók is voltak a dologra és megtörtént a vásár. Valami jó másfél év múlva elmuffoltak a bodik és a haragos miszter bepörölte őket a pulyka miatt. És az 1916-ban vásárolt pulykát 1918-ban meg kellett fizetniök a volt burdosoknak. No de eszi is őket a pulykaméreg. De nem is adnak többé semmiféle pulykába.

MIT TARTOZIK Ő REÁJA.

Árvizveszedelemben volt a város.

És tényleg hajnalra rajta is csapott az ár.

Költögeti az apa a kis fiát:

— Kelj fel Laci, gyorsan kelj fel, árviz van, mindjárt összedől a ház.

A fii feltápáskodik.

— Aztán mi közünk hozzá, ha össze is dől? Hiszen nem a mienk!

DR. FARKAS GÉZA

1958 Genessee Str., Toledo, O.
5000 DOLLAR BIZTOSITÁS AZ ÁLLAMNÁL.

Magyarországi és itteni peres ügyek gyors és pontos elintézése. Fénkküldés, jogi tanács és hajójegy.

☞ Forduljon hozzá bizalommal ☜

DISZNÓÖLÉS BAJOKKAL.

Disznóöléshez készült a crescenti stóros bodi. A disznóölésre hivatalos volt a koma is, így tehát annak rendje és módja szerint megkezdték az offenzívát a nagy koca ellen. A szomszédban lakó és hatalmas termetű gömöri bodi a fenc mellől nevetve nézte a hadjáratot. A gazda a földre tepert kocára ugrott és beledöfte a bicskát, de a koca csak tovább szuszogott. Átszólt erre a gömöri bodi, hogy ne piszkálja, de szurja agyon. A felszólításra a gazda azt mondta az erős bodinak, hogy lépjen hát közelebb és szurja ő agyon. Az erős bodi meg is kapta a bicska nyelét és úgy beledöfte a disznó lapockájába, hogy azután nem bírta kihuzni a kést.

Az erős bodi erre rászólt a mögötte álló bodira, hogy fogja meg az ő derekát, a koma meg a másik bodi derekát, de siessenek, mert máskülömben a koca meg-eszi a kést. A két bodi erre megragadta az erős bodi derekát és így sikerült kirántani a kést, de a rántás után úgy hanvat vágódtak, hogy az erős bodinak majd ketté tört a dereka.

A koca a rántás után felugrott és elszaladt. Az erős bodi azt ajánlotta a miszisznek, hogy adjon moslékot a kocának s mikor a koca hozzáfogott a kosztoláshoz, a bodik újra letenerték és az erős bodi vagy kilencszer belémártotta a bicskát, de még akkor se döglött meg a disznó.

A miszter erre előkanta a revolverét és agyonlőtte a nvakas kocát. Mikor az erős bodi látta, hogy a lövés után beadta a kulcsot a koca, így vélekedett:

— Az amerikai disznóba más vér van, mint az ókontris disznóba, mer az ókontris csak a kés-tül döglök meg, az amerikai meg csak a gojóbistul.

Ki a magyar étkezésnek s tisztaságnak jóbarátja: New Brunswickon Bánóczy-nál. Mindezeket főtálálja. Szállást talál ott a magyar, jól is lakhat éttermében; Olcsón és jól lakhat nála s nem is marad soha éhen.

BÁNÓCZY JÁNOS
37 French Str., New Brunswick, N. J.



MUFFOL MISKA főburdos vélekedései.

No, csakhogymár vége van a bűtnek is, oszt itt a husvét, hát lehet öntöszkönni. Mondok, lyól is tesz a misziszek, ha készítik a himeseket, merhogyköcsön kenyér visszajár. Jubecse!

A hobokeni bodi meg igen szerette a más misziszét, akit nem is csudálok. De eccer csak ugyan meglyárta, mer egy éccaka lekapták a bodit oszt ugyan összevagdosták még pedig igen csiklandós hejjen. Hát egy darabig nem is lyárhatott a bodi a tilosba.

A piczburgi öreg bodi meg minden pedakor eljárógatott Piczburgba oszt aszonta a bodiknak, hogy kuglizni lyár. Hát eccer oszt mgelesték a bodik oszt rágyüttek, hogy nem is annyira kuglizni jár a bodi. Ebbül oszt maj verekedés lett, de hát igaza van a zöreg bodinak, merhogya zér a vén kecske is megnyali a sót.

100 DOLLÁR

UTAN

3 DOLLÁR

KAMATOT FIZET NEW YORK
ÁLLAMI FELÜGYELET ALATT
ÁLLÓ BANKJÁBAN ELHE-
LYEZETT BETÉTEKÉRT
ÉVENKÉNT

KISS EMIL

BANKAR

133 Second Ave., New York.

A frenklini bodi meg aszonta a miszisznek, hogy aggyon neki husz tallért a megspórolt pénzibül. A miszisz megkérdezte a bodit, hogy mire kell neki a pénz. Hát aszongya a bodi, hogy elmén Pacékra egy cseppet körülnézni. Aszondi a miszisz, hogy husz tallér ottun is körülnézhet. Hát körül is nézett vóna, de a miszter meghallotta a dógot, oszt a miszisz képin ötösökre váltogatta fel a husz tallért.

Wartony mellett meg a ricsei plészen a kutya kemény télbe egy öreg miszter ugyan pucolta a havat. Oszt mikor megkérdeszték, hogy mér pucoli, hát aszonta, hogy nemsokára gyün haza a főburdos, hát ne járjon a hóba. Ijjen órajtos dógok van a ricsei plészen a főburdosoknak.

No, de a többit maj elmondom a züdnepek után, merhogymost készítem a szagos vizet meg a rigmusokat. Oszt a mejjik miszisz órajtosan megakari magát öntösztetni, hát csak izennyen, merhogymindég redibe vagyok.



Jóruvaló magyarok

A mult szám megjelenése óta a következő jóruvaló magyarok szereztek előfizetőket a Dongónak:

Kácsor József Aurora, Szabó Károly McKeesport, Kun István Perth Amboy, Szathmáry József Trenton, Nagy István Monessen, Subosits V. Canada, Sipos József Perth Amboy, dr. Farkas Géza Toledo, Petro Lajos Johnstown, Sándor Illés Springdale, Kovách János Crescent, Lipták Lajos Cleveland, Szüsz János E. Chicago, Horváth József Phillipsburg, Wargyas Károly Jersey City, Ruman István Martinsferry (11 beteg), Lábas F. J. Hammond (6 beteg), Demeter M. Canada, Rudik József So. Bend, Kocsis Sándor Milwaukee, Szécskay György Pittsburgh, Veres József New Brunswick, Bazsó András Cleveland, Bozó József Stonega, Szarka József Canada, Felber Béla Harrisburg, Szarka József Canada, Felber Béla Harrisburg.

Fogadják a Dongó köszönetét.

CRESCENTI JÖKIVANSÁGOK.

— Rózsavölgyi testvérek, Hőbbe tehene nyalja meg a száját annak, aki potyán olvassa a Dongót!

— Akkor légy te a Dongónál vicces legény, mikor a holnapi hátraléked van rováson a Dongónál!

— Fiaess te egy viccért két bakszisört, de a Dongóra még se legyen egy dollárod!

TAVASZI VÉR- TISZTÍTÁSRA EGYEDŰL A

PARTOLA

Az orvos cukorka alakban

GYÓGYCUKORKA ALKALMAS

NE FOGADJON EL UTÁNZATOT

A valódi partola gyomor és vértisztító gyógycukorkából postafordultával küld bérmentve egy dollárért egy nagy dobozzal a feltaláló és egyedüli készítője:

Partos Patika

160 SECOND AVENUE,
NEW YORK, N. Y.

Disz Naptár ingyen

Mindenki teljesen ingyen kapja 1918. évi olajfestményü gyönyörű falnaptárunkat, ha legalább 1 dollár árát rendel.

So. BENDI MIEGYMÁS

Az egyik south bendi miszter nagyon meg volt elégedve a burdosával, mert-hogy mindent elvégzett a ház körül. Sőt elannyira végzett, hogy egyszer-csak kiadták a miszternek a tájmot és pedig tanuk aláírásával. El is ment a miszter más városba, de egyszer csak váratlanul visszakerült és észrevétlenül bement a házba, ahol elbujt az ágy alá. Nemsokára megjött a szerelmes pár és volt csókolózás. A miszter egy darabig türte a dolgot, hanem végül is kidugta a fejét és odaszólt:

— Hát nekem nem jut a csókból?!

A miszisz és a bodi azt hitték, hogy a miszternél valami pisztoly van és megkezdi az offenzívát, de a miszter támadás helyett így méltatlankodott:

— Ejnye, hát ezt mégse hittem volna!

*

Az egyik bodi beállított a magyar-horvácki mulatóba és teát rendelt. Mikor a teát elvitték neki, kivágott egy ötöst az asztalra, amiből visszkapott kereken nyolcvan cent "csencs"-et. A badi drágálta a teát, mérgesen ránézett a nyolcvan centre, azután pedig egy hirtelen mozdulattal a földre seper te a nyolcvan centet. Gondolta, ha már megdöglött a tehén, dögölgjön meg a bornyu is. A tulajdonosné partnerének azonban nem tetszett a dolog. Neki-sett a bodinak és alaposan helyben hagyta. Ráadásul pedig a konyhában nyalakodó rendőr is nekiállt és úgy végigcsepelte a füttykössel, hogy a bodi az ingyenes automobilra is alig tudott felkapaszkodni.

Mondogatják is azóta egymásnak a magyarok:

— A horvácki mulatóban igyál teátrummal!

SZIVES TUDOMÁSUL.

Nagyon sok előfizető nem írja meg helyes címét és az után panaszkodik, hogy nem kapja a lapot. A többi között a posta jelentése szerint **South Burgerstown** (Ohio), **Walkertown** és **Cato** (Pennsylvania), valamint **Harco** (Illinois) nevű postahivatalok nincsenek. Az ezekről a helyekről bejelentett előfizetők, nem kapják a lapot. Miután pedig levélben se tudjuk őket értesíteni, ezután próbálunk szerencsét, hátha mégis valahogyan tudomásul veszik a dolgot az illetők.

ÉRTESÍTÉS.

Lorain-ban **Vaszily Tivadar** ur, **Grand River-en** pedig **Sas Albert** ur, voltak szivesek elvállalni a "beteglátogatást". Ajánljuk őket a magyarság jóindulatába.

Verhovay Segélyegylet

A LEGNAGOB, LEGERŐSEBB MAGYAR EGYLET

Vagyona meghaladja az egynegyed millió dollárt.

Tagjainak száma 25 ezer.

Tagja lehet minden keresztény magyar férfi és nő 18—45 éves korig.

Beállási díj mérsékelt. Tagsági díj havonta \$1.75.

Verhovay Segélyegylet

fizet tagjainak betegség esetén hetenként 6 dollárt, két héten tul napokra is fizet betegsegélyt. Folyton beteg tagjainak 2 évig nyujt teljes segélyt.

Csonkulási díj címén fizet 200—400 dollárig.

Haláleseti díj címén fizet az egyletben eltöltött évek arányában \$200—\$1000-ig terjedő összeget.

Baleset következtében történt halál esetén fizet egy éven belől 500 dollárt, egy éven tul 1000 dollárt.

TAGJA-E MÁR E LEGNAGYOBB EGYLETNEK?

HA NEM, LÉPJEN BE AZONNAL, BIZTOSITSA ÖNMAGÁT ÉS CSALÁDJÁT

A VERHOVAY SEGÉLY EGYLETNÉL

Uj fiókok az Egyesült Államok bármely vidékén az ügyvezető tisztikar jóváhagyása mellett 12 taggal alakíthatók.

Bővebb felvilágosítást készséggel ad

Gábor István főtitkár

809—811 MARKLE BANK BLDG..

HAZLETON, PA.

DONGÓ

Megjelenik havonta kétszer.
Szerkesztő: **KEMÉNY GYÖRGY**
Rajzoló: **KEMÉNY JÁNOS.**

ELŐFIZETÉSI ÁR:
Amerikába egy évre\$2.00
Magyarországra egy évre\$2.50
276—25th Street Detroit, Mich.

Egyes szám ára 10 cent.

DONGÓ

**HUNGARIAN COMIC PAPER
PUBLISHED SEMI MONTHLY.**

Editor: **GEORGE KEMÉNY.**

Entered as second-class matter July 15th,
1916. at the Post Office at Detroit, Mich.,
under the Act. of March 3, 1897.



**VIGYÁZÓ JÁNOS
MEGFIGYELÉSEI**

A feltámadás ünnepét üli a keresztény világ. A szebb jövőbe vetett hitnek, az új életre való ébredésnek emlékünnepe a husvét. És erre a hitre különösen is szüksége van az emberiségnek most, amikor tengerekre való embervér ömlik a csatatereken, amikor millió számra halnak az emberek. s amikor óriási temetővé vált csaknem az egész világ.

A Golgothajárás emlékünnepe százvezrek életébe kerülő Golgothajárás van a csataterén. Véres csatákba tépik az emberek százvezreit a gyilkos ágyuk. A Föld megittasul az embervértől, a temetkezésnek se vége, se

hossza. És amikor a feltámadás ünnepét üli a keresztény világ, az embermilliók szívéből kitör a nagy sóhajtás: "Vajjon mikor következik már el a nagy Husvét, az emberiség feltámadásának régvárt ünnepe"?!
—

Világtemetés van a feltámadás ünnepén. Karddal vesznek, akik kardot rántottak. Piros embervértől ittasul meg a Föld, s a kétségbeesett embermilliók azt hiszik, hogy bekövetkezett a bibliabeli Végitélet és minden elveszett. Pedig a nagy Golgothajárás, a végtelen temetkezés után biztosan elkövetkezik majd a nagy Feltámadás, amely végre valahára megváltoztatja a régi, korhadt világot és a milliók sirján kivirul a költők énekeiben megénekelt, az ember milliók szíve mélyén óhajtva óhajtott — Világszabadság.

Március 15-nek évfordulóját kegyeletesen megülte az amerikai magyarság. Az ünnepelés sokkal általánosabb és sokkal mélyebben járó volt, mint bármikor. A nagy világvárodás végre fölrázta az amerikai magyarságot, amely tudatára ébredt annak, hogy önmagának is tennie kell valamit, mert aki folyton csak másokra támaszkodik, az nem érdemli meg a jóindulatot. Az amerikai magyarságra történelmi hivatás betöltése vár és

ÁPRILIS 1.

**A széllel kibélelt
Április hónapja
Összegyűrt süvegét
Büszkén félreccsapja
És szól:**

**"Ember, a szivedből
Vesd ki a nagy gondot!
Boldogok manapság
Azok, kik — bolondok".**

az amerikai magyarság ezen az uton nagynehezen megtette az első lépést.

—
Konta Sándor, az Amerikai Magyar Hűség Liga elnöke, hatalmas, bátor és céltudatos beszédet mondott a chicagoiak ünnepén. Ezt a beszédet el kell olvasnia, meg kell értenie minden amerikai magyarnak. Aki a mai viszonyok között is két-kulacsoskodik, aki a rettenő vilákkatasztrófa idején is nyugodtan hever a hirhedt magyar nembánomság karjai között, az nem miközönk való. Ma csak kötelességtudó és tenni akaró emberekre van szükség.

—
Az Amerikai Magyar Hűség Liga erősen hódít az egész Amerikában. Remélhető, hogy rövid időn belül tagja lesz minden jóra való amerikai magyar. És ha majd egy táborban leszünk, akkor lehet szó igazán a történelmi hivatás betöltéséről. Akkor azután verhetjük a mellünket, hogy mi azoknak a kurucoknak és honvédeknek vagyunk ivadékaik, akik életüket is feláldozták a szabadságért és függetlenségért.

—
Az Egyesült Államok kormánya rövidesen a harmadik Liberty Bond-dal lép a nemzet elé. A háborúhoz pénz, még pedig sok pénz kell. Miután pedig az Egyesült Államok azokért az ideálokért harcol, amikért a kurucok és honvédek küzdöttek, minden amerikai magyar tegye meg kötelességét, hogy így végre valahára megszülessen az igazi szabadság, a valódi demokrácia és élénkelhessük egyszer mindnyájan:

— Alléluja! Feltámadt az — Ember!

DETROITI DOLGOK

Aki halott. — Máshol daloljon. — A lencse.

Az egyik rossz bőrben levő magyar "uriemberen" segíteni szeretett volna egy félmagyar félpolyák atyafi, aki megsajnálta a rossz bőrben levő urat. Egy napon, ugy délidő tájban, meg is kérdezte a jószívű ember, hogy nem sértene-e meg valami anyagilag kedvező ajánlattal. Az "uriember" azonban nagybüszkén azt válaszolta, hogy ő most ebéd után van és így — halott.

Szégyenkezve távozott el a jószívű ember. Az "uriember" azonban később meggondolta a dolgot és elment a jószívű félmagyar után, hogy igénybe vegye a szivességét. A jószívű ember azonban így válaszolt:

— Nagyon sajnálom, de én nem beszélek holtakkal. Előbb támadjon fel az ur és akkor majd beszélünk.

Fényes lagzit rendezett a napokban Dusinszky Jenő. A sógor-nője ment férjhez és még a kutyája is kávéit ivott. Dusinszky, mint sógor és egyben mint "örömmapa" egyre biztatta a vendégeket:

—Fiuk, ha szerettek, hát igyatok!

Egyik vendég nagyon szeretette a házigazdát, mert nagyon sokat ivott. És azután állandóan dalolt. Odaállt a banda elé és folyton rendelte a nótákat, de nem igen mutogatta a banknótákat. Lakatos végre meguntta az esetet és mikor újból énekelni akart a miszter, Lakatos nagykomolyan az asztal felé bökött és szólt rettentő flegmával:

— Menjen, oszt ott danóljon!

Blum ur, mármint a főpincér, ugyancsak virágos kedvben volt a lakodalmon. És nagyon megéhezett a lencsére. Szörnyen le akarta harapni valakinek nyakáról a — lencsét.

AZ IGAZI KÉRDÉS.

— Tudod te Irén, hogy mi az a női kérdés?

— Én csak egy női kérdést ismerem: "férjhez ment már?"



PÁTENT ICIG

törülmetszett kjszólásai.

O Jákob Fuszplatt valta edj bultos Münkácson. Hárum osszonyát vett mogához o Jehova, de Fuszplatt még negyeccer is rászánt mogát o házosságro. Elvett edj nedjedik osszonyt. Volomi két hónap mólva tonálkoszta mogát edj régi ismerüssel, okhi megkérdezett tüle:

— Nü, Jákhob, hodj von tethüled oz ój osszongy?

O Jákob Fuszplatt kivett o szájából o csothorát és mandott:

— Moszáj nevetni. Ez is megholto mogát.

* Osz-posz! Okkurát idj von o modjor náción is. Mán megintele igérthék nekhi volomit az ünállu hodsereggel. De moszáj nevetni, mer ez is megholto mogát.



Immár a tavasz is
Bontogatja szárnyát,
Fákon a him veréb
Keresi a párját.
Aki „cingel” ember,
Vagy pedig van párja:
Rászorult tavasszal
Holmi új ruhára
Aki fölkeresi
Siegel Marci boltját:
Elvetheti hamar
Mindenféle gondját.

SIEGEL MÁRTON

ruha-üzlete
2144 WEST JEFFERSON AVE.,
DETROIT, MICH.

Hrabovszky János

az egyetlen magyar virágkereskedő
New Brunswick és környékén.
Különös gondot fordít lakodalmi és
temetési rendelésekre.

211 Sommerset Street.

HERZOG ZSIGMOND

bejegyzett szabadalmi ügyvivő és a budapesti kir. műegyetemen végzett okleveles mérnök

SZABADALMAKAT

kieszközöl bel- és külföldön és azok értékesítését közvetíti.

116 NASSAU ST., NEW YORK.
Este és vasárnap: 955 SECOND AVE.

WEISS és LEITNER

MAGYAR VENDEGLŐJE

Aki sokáig akar élni, az étkezzék nálunk, mert olyan izletes nálunk az étel, hogy még a kinal anyacsásárné is megnyalná utána az ujjait.

391 HASTINGS ST., DETROIT, MICH.

KEMÉNY JÓZSEF

Ha házat, telket, vagy farmot akar venni, vagy eladni: forduljon hozzám bizalommal.

10611 GRANDVIEW AVENUE
CLEVELAND, O.
Telefon: (Bell) Garfield 9255-M.

MAGYAR TEMETKEZÉSI VÁLLALAT

ÉS KOPORSÓ RAKTAR.

000

Temetéseket elvállal a legfényszerűbből a leggyorsabbig a legjutányosabban.

000

BICZÓ ÉS TÁRSA

2243 WEST JEFFERSON AVE.,
DETROIT, MICH.

Telefon: Cedar 175.

A KÖSZVÉNY

A BETEGSÉG HAZI GYÓGYÍTÁSA

Az 1893-ik év tavaszán megtámadott a köszvény, és pedig kegyetlen formában. Három éven át rettentően szenvedtem. Egyik gyógyszert a másik után próbáltam, de a gyógyulás csak ideiglenes volt. Végül is találtam egy gyógyszert, amely teljesen kigyógyított és soha azóta vissza nem tért a köszvényem.

Kivánom, hogy minden köszvényben szenvedő embertársamnak tiszta szívből ajánlom az említett, csodálatos gyógyszert. Egy centet sem kell beküldeni, csak írja meg a nevét, címét és én ingyen küldök próbára. Miután használta és meggyőződött, hogy kigyógyult a köszvényből, csak akkor küldje be a gyógyszer árát és pedig egy dollárt, de jól értse meg a dolgot, nekem nem kell a pénz mindaddig, míg ön nincs meggyőződve, hogy beküldheti. Nem méltányos ez?

Mark H. Jackson, No. 736 D.
Gurney Bldg., Syracuse, N. Y.
Mr. Jackson megbízható. A fenti nyilatkozat megfelel a valóságnak. (Szerk.)



FRANKLINI FIGURÁK

A franklini "Hindenburg" kisütötte, hogy ő Chicagoból hozat gatyát, merthogy Franklinben nagyon drága. Orderozott is Chicagoból, meg is jött a három gatyá, esakhogy kettő férfinék, egy meg nőnek való. Forgatta, nézegette a bodi a esipkés gatyát s végül is elhatározta, hogy oda ajándékozza a miszisznek. A miszisz azonban nagymérgesen a pineébe vágta a esipkés gatyát. A bodi lement, fölszedte és szépen elrakta a kuferbe. Azt mondta, hogy jó lesz a jövődöbeli feleségének.

Tehenet vett a franklini miszeter. A tehén megborjazott, de mivel alapos hideg volt januárban, a miszter bevitte a borjut a szobába és az asztal lábához kötötte. Egyik nap vendégeket várt Passaicból a miszter, de a borjut elfeledte kivinni az istállóba. Mivel pedig a vendégek meg nem érkeztek, esti 10 óráig, a miszter szépen lefeküdt, a borju pedig éhesen busult az asztal alatt. Ugy féltizenegykor végre mégis csak megjöttek a vendégek és felzörgették a misztert. Mikor azután a vendégek benyitottak, a borju örömeben nagyot bödült az asztal alatt. A hirtelen bödülésre úgy megijedtek a vendégek, hogy majd kiszaladtak Franklinből. A vendéglátó rohant utánuk és egyre kiabálta:

— Ne szaladjatok, csak a bornyu bögött az asztal alatt!

Igy azután nagynehezen visszakerültek a vendégek.

Nagy lagzi volt Franklinben s a koszorúslányokat Passaicról hívták. A franklini bodi el akarta vinni az egyik koszorúslányt a "mulis pikésébe", de másnap ugyan felsült a bodi, mert a passaicai görli inkább az ánglius bodit választotta. Meg is fogadta a bodi, hogy nem hívogat többé görliket "mulis pikésébe".

Az egyik bodi elment Patersonba automobilon egy kis jobbfajta viszkierért. Izlett neki a testi ital és addig kóstolgatta, hogy egyszer csak megbetegedett ugyannyira, hogy a doktorhoz kellett mennie. A doktor azt mondta neki, hogy három napig ne igyék "viszkit". A bodi meg is fogadta a tanácsot, de mikor három nap múlva kereste a jófajta mérgest, már csak az üres üvegeket találta. Bánatában megölelte a porcons az oszlopot és egy sirt.

A HÜSÉG LIGA.

Azt ígérte az Amerikai Magyar Hűség Liga, hogy könyvecskékben is felvilágosítást nyújt majd az amerikai magyarságnak afelől, mi a célja, a hivatása a Ligának, miért hazafias kötelessége minden amerikai magyarnak a tagul való beállítás, miért szolgálja belépése után a maga hasznát. A Liga beváltja az ígérését és már meg is jelent egy is könyvecske, amely teljes felvilágosítást nyújt erről, a mind hatalmasabbá váló tömegegyesülésről. Aki a könyvecskét meg akarja kapni, írjon az Amerikai Magyar Hűség Liga központi irodájának címére: 123 East 23rd Street, New York, N. Y. és megkapja a postán a kis könyvet, amely okulására fog szolgálni.

BÁBÁS STUDIO

FÉNYKÉPÉSZETI MŰTEREM.

2281 W. Jefferson Ave.,

DETROIT, MICH.

Tel. Princeton 2584-R.

DR. MAJOROS JÁNOS
MAGYAR FOGORVOS
8820 Buckeye Rd., Cleveland, O.

Rendelő órák: Hétköznap d. e.
9-től este 8-ig. Vasárnap 2-5-ig.

WEIZER JÁNOS

8935 BUCKEYE ROAD,
CLEVELAND, O.

Elad házakat, telkeket és farmokat.

Felépít házakat jutányosan.

Pénzt ad építésekre előnyös feltételek mellett.

Tűzbiztosítás.

LEGYEN A SAJÁT MESTERE.



Ez egy erős keretű RANGER Model. A hires 44 egyike GUMMI, lámpa, kerék s más rész PÁLARON.

Bármit is hozzon a háboru. Legyen háboru vagy béke szerezzen be magának egy Ranger kerékpárt és sosem fog elkésni munkájából, a tempiómból, sem pedig barátjának, kedvesének, családjának találkozásáról. Biciklizzen haza munkájából, míg mások várakoznak s gyalognak.

Válasszon 44 különböző mintájú, szimű s nagyságú "RANGER" kerékpárból. Mind színezve új nagy képes árjegyzékünkben. Mindenféle bicikliből a legnagyobb raktárt tartjuk a világon, GYÁRI ÁR, \$15.75-től fölfelé.

30 napi próbaidő MI az Ön által kiválasztott "RANGER" kerékpárt elküldjük címére és mi fizetjük a SZÁLLÍTÁSI KÖLTSÉGEKET is 30 napi használati próbára. A próba teljesen a mi költségünkre megy.

Ne küldjön pénzt hanem vágja ki még ma az alábbi szelvényt és küldje be hozzánk, a mi nagy képes árjegyzékünkért és 30 napi ingyenes próba ajánlatunkért.

MEAD CYCLE CO., Dept. 9-C Chicago, Ill

VÁGJA KI E SZELVÉNYT ÉS KÜLDJE BE MEG MA MEAD Cycle Co. Department 9-C

Chicago, Ill. Kérem küldjék meg nekem nagy képes árjegyzéküket, a gyári árral, ugyancsak a 30 napi ingyenes próba ajánlatot. Jelzem, hogy én nem kötelezem magam semmire sem.

Név

Utca



TRENTONI ESETEK

A különös menyecske. — A fotografálás és más esetek.

HIVATALOS volt a 48-as veterán valami keresztelőbe, ahol ugyan csak alaposan beszedegetett a testi italból. Mikor azután hazatámaszkodott, nagy öröme nyitva találta az ajtót és így nem kellett bajlódnia a nyitogatással. Nem is sokat komédiázott a veterán, hanem egyszerűen beledőlt az ágyba. Miután pedig kitapogatta, hogy valaki már fekszik az ágyban, hát az "öreg ember nem vén ember" elve alapján udvarolgatni kezdett. De nagy volt a meglepetése, mert a fehéreseléd ugyan csak elkezdte rá esattogatni a fogait. Sőt mikor vastagabban ment már a dolog, a "menyasszony" egy nagyot vonított és kiugrott az ágyból.

A veterán ugyanis távozáskor nyitva felelte az ajtót és valami komondor muffolt bele az ágyba. Nem is tanácsos most a "mézes hetek"-et emlegetni a veterán előtt.

Az egyik hitközségnél megoszlottak a hívek és ha találkoznak, úgy néznek egymásra, mint mikor két dudás kerül egy esárdába. A minap is az egyik miszisz valahol nagyon összehorgolt a hitközségi ügyek miatt és hirtelenül le akarta fotografálni az ellenpártiakat. Nekik is szegezte a masinát, de egyik miszter rászólt:

— Ejnye, hát te potyán fotografálsz?!

A miszisz mérgesen eltávozott és most az ellenpártiak hasztalanul várják a fotografiákat.

Négy trentoni bodi elindult egy kis "gud tájmra". Kettő borral kezdte a mulatságot, merthogy a bor vérré válik, a másik kettő pedig a mérgesnek hódolt. És csakugyan vérré vált a bor, mert hazamenőben az egyiknek orrán száján megindult a "bikavér", a másik boros pedig úgy elesett, hogy ki törte a nagy ujját és csupa vér lett. A mérgeses bodik pedig mérgükben repülőgéppé váltak és lerepültek az "aptész"-ről. A "gud tájm"-ot a miszisz fejezte be a seprével.

Gyönyörű szép két pulykája van az egyik trentoni miszternek, aki elhatározta, hogy ha Detroitba kell is el-

mennie, meg azután bármibe kerüljön is, de ő kerit valahol egy derék pulyka kakast. Jöttek és mentek a futárok, de sehogy se került kakas. Végre is kapta magát az öreg és ment a White City nevű külvárosba, ahol az egyik vendéglősnél talált egy hatalmas gunár pulykát. Megvonta a vásár, áldomással együtt 17 dollár 50 cent volt a költség. De az volt a bökkenő, hogy

AZ ÁNGLIUS NYELV.

Vitakoztak a trentoni bodik, hogy ki tud jobban angolul. Végre az egyikből kitört a méreg:

— No, hát ha ojjan ángliusz vagy, hát hogy hívik a Szűz Máriát ángolul?!

— CSIZUSZ! — vágta ki a rezet az ángolul jól tudó bodi.

miként vigyék haza a drága jószágot? A vendéglős azt ajánlotta, hogy dugják egy zsákba. Meg is tették. Utközben folytonosan nézegették, hogy éle még a gunár? Egyszer azonban a pulyka megunta az utazást és beadta a kulesot. Megijedtek a vásárlók és hamarosan lyukat vágtak a zsákon a biesakkal, hogy levegője legyen a kasknak. De vághattak már annak akármilyen lyukat!

Nagybuzon visszaballagtak a vendéglőshöz és arra kérték, hogy legálább a költség felét térítse vissza, de bizony az nem volt hajlandó a második vásárra. Így azután hazavitték a döglött pulykát, amelyről kiderült, hogy nem is gunár, de inkább tojó. Most ha valaki szomorúan megy az utcán, rámondják a trentoni magyarok:

— Biztosan ez is pulykát vett!

Az egyik trentoni bodi ruhát akart váltani az "aptész"-en, de mikor alaposan nekivetkőzött, a miszisz igyekezett takarítani az "aptészre". A bodi ijedten beugrott a "klozet"-ba és belülről huzta az ajtót. A miszisz a klozet-ot is ki akarta tisztogatni, s elkezdte nyitogatni az ajtót. Hogy azonban nem engedett, rántott rajta egy nagyot s a bodi kirepült a szoba közepére. A miszisz először majd sóvá lett, azután pedig kapta a seprüt és úgy végigkente a bodit, hogy az tetőtől talpig kétkben gyászol azóta.


Mondogatja is a bodi, hogy bizonyosan a Dongó átka fogott rajta, mert hogy potyán olvassa régóta a Dongót.



A BODI ÉS A HÁM


A bannoeki bodi alaposan beszedegetett a jóból és akkor nagybátran kijelentette, hogy elmegy szemet löni éjszakára. Csakhogy nem a szemet lötte a bodi, hanem a "muli" hámját vitte haza nemsokára és pedig a nyakában.

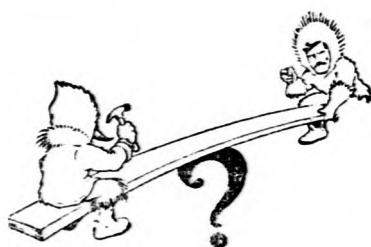
ROTH BANKHÁZAI



PÉNZKÜLDÉS **HAJÓJEGYEK**
KÖZJEGYZŐI IRODA
HAZAI JOGI ÜGYEK

401-403 Jerome Ave.,
 McKeesport, Pa.
 110 Smithfield St.,
 Pittsburgh, Pa





MIT IRNAK AZ ELŐFIZETŐK

T. Kemény ur: Van szerencsém be-
küldeni két előkelő vendégemnek a
Dongóra való előfizetését. Szivesked-
jék lehetőleg gyorsan ellátni a baj-
ukat.

E. Chicago, Ind. **Szür János.**

Az előkelő vendégek pedig ezeket ir-
ják:

T. Dongó ur: E. Chicagóban egy bor-
bély sapban szörnyen folyt a vice e-
gyik este. Be is tértem, ha egyszer jó-
kat lehet nevetni. Akkor tudtam meg,
hogy egy pörge bajszu ember a Don-
góból prédikált. Mindjárt meggondol-
tam a dolgot és leszurtam a két bete-
get.

E. Chicago. **Bezelics Lőrinc.**

T. Dongó ur: Van szerencsém önnel
tudatni, hogy én is megrendeltem egy
fél évre azt a hamis ujságot, ami a leg-
hazugabb a világon. Itt van az a
köszvényes dollár.

E. Chicago. **Náznám György.**

T. Szerkesztő ur: Sajnálom, hogy va-
lami jó viccel nem szolgálhatok. De
hát ha már az ember viccet ír, hát
akkor olyat írjon, hogy aki elolvassa,
hát leszakadjon a pupjáról a madzag,
amit a bábaasszony kötött rá. De ha
vice nincs, hát küldök helyette egye-
lőre hat beteget. Küldje el az áldozat-
toknak a Dongót. Folytatása követke-
zik.

Martinsferry, O. **Ruman István.**

(Megjegyzendő, hogy azóta 5 beteg-
gel máris volt folytatás.)

T. Kemény ur: Nagyon helyesen
cselekedett, amikor azt a minta elő-
fizetést beletette a lapba; máskülönben
talán én is elhanyagoltam volna az elő-
fizetésemet. Hogy pedig én se legyek
rosszabb "Somogyi"-nál, mellékelve
küldök hat beteget. Kettőt magamért,
négyet pedig két előfizetőért.

Hammond, Ind. **Ifj. Lásos Imre.**

T. Szerkesztő ur: Ezennel megújítom
az előfizetésemet, de mivel kissé el-
késtem, hát két esztendőre besorozta-

tom magam a Dongó katonái közé es
küldöm a 4 beteget. Ezt cselekszem a
Dongó 15 éves jubileumának öröme
és remélem, hogy más is követni fogja
a példát. Egyébként pedig tiszteljük az
őreg Dongót a tiz kis Dongóval együtt
már csak azért is, mert nálam is a ti-
zes sarzsit viseli a legkisebb Nagy.

Rock Dell, Canada **Nagy Bálint.**

Mister Dongó: Itt küldöm a két be-
teget. Nem szeretném magamra hara-
gitani a Dongót, mert hiszen nekem
már 15 éve jár a Dongó, s még az 5-
kontriba is eljött utánam. Kivánom,
hogy még sokáig donghasson.

Torrington, Conn. **Spisz Kálmán.**

T. Dongó barátom: Most egyelőre be-
teget nem küldhetek, mert mind na-
gyon egészségesek a bodik, de csak le-
gyen türelemmel, majd nyakacsipek rü-
videsen egypárat.

Franklin, N. J. **Kish Ferenc.**

T. Szerkesztő ur: Én beteg ember
létemre rendesen beküldöm a "beteg"-
et. Szégyen és gyalázat, hogy vannak
egészséges magyarok, akik potyán ol-
vassák a Dongót.

Kenosha, Wis. **Bohn János.**

Mindent megtettem, hogy egypár elő-
fizetést szerezzek, de a honfitársak leg-
nagyobb része azt mondta, hogy "ő
fizessen, én pedig kapjam a könyvet?"
A Dongó ára azután többszörösen le-
csuszott a torkokon. Mellékelve kül-
döm a saját részemről a két beteget
és sok minden jót kívánok a Dongó-
nak.

Garwood, N. J. **Soós János.**

Mellékelve küldök egy sovány be-
teget. Kettőt küldenék, de 21 hónap
óta beteg vagyok és így nem tehetem.
Mihelyt jobban leszek, mindig két be-
teget fogok küldeni.

Kenosha, Wis. **Bohn János.**

Bell  System

Hosszu telefon beszélgetés közös vonala-
kon sokszor veszélyes lehet a szomszéd elő-
fizetőre. Esetleg egy vész hívás a tűzrendé-
szeti, a rendőrségi ügyosztályhoz, vagy or-
vos hívását kell visszatartani egy esetleges
szükségtelen hosszú beszélgetés miatt. Kö-
zös vonalak előfizetőit fölkérjük, hogy be-
szélgetésüket oly rövidre fogják, ahogy csak
az megengedi.



MICHIGAN STATE TELEPHONE
COMPANY

KRÓNIKÁS ADOMÁK

Mi az önálló bank? — Mi az általános titkos?

AZT tudakolta Papp Elektől valamelyik választója, hogy mi az az önálló bank.

— Megmagyarázom rögtön — felelt az öreg ur. Az ország szegényes és éppen úgy, mint ti, csak váltóra kap pénzt. Eddig a váltóján az osztrák sógor vállalt kezességet és ezért elbitangolta mindig a kölesönpénz felét. Ezután azonban úgy lesz, ha bejön az önálló bank, hogy az osztrák sógorral nem iratjuk alá a váltót. Csak mi irjuk alá önállóan. Így is ad rá a Rothschild zsidó és megtakarítjuk azt, a

mit az osztrák a pénzből lefőlözött. Ugy-e jobb lesz így atyámfiak?

Rendületlen hive volt Papp Elek az általános, titkos választói jognak is.

— Volt egyszer Karcagon — magyarázta egy népgyűlésen — egy jómódu számar kereskedő. Sok számar volt, tehát sok adót fizetett és így megkapta a választói jogosultságot. Élt is vele mindig. Egyszer azonban kidöglötték a számarai, tönkrement és kitörölték ezért a választók közül. A legközelebbi választáson megint le akart szavazni, de azt mondta az elnök, hogy nem lehet, mert megszűnt a választói jogosultsága.

— Már miért szűnt volna meg? — kérdezte meglepetten.

— Azért, mert kidöglötték a számarai és így nem fizet adót.

— Igen, — felelt bosszusan a szegény számar kereskedő — akkor hát az urak a választói jogot nem nekem, hanem a számaraimnak adták.

Ezért csináljuk hát meg emberek az általános, titkos választói jogot — fejezte be példálódzását Papp Elek, — hogy ezután a választói jogot ne számaroknak, hanem embereknek adják.

BALKÁNYI ANTAL

hazai képzett fényképész
2232 W. JEFFERSON AVENUE,
DETROIT, MICH.

Fényképészeti, festészeti és fényképnagyítási műterme.

Bányászok takarítsatok pénzt a csizma és orvosi számlákkal. --

Éppen ezt teszik most mindenfelé — Alaskától Mexicóig a "Hi-Press"-szel.

Nagy cipőszámlák és sok lábkellemtelenség lett megszüntetve evvel a kiváló és jó külsejű Cipőkkel és Csizmákkal.

Nem lesznek lukasok, mert egy teljes darabból vannak készítve, kényelmet adnak a lábnak, mert úgy vannak készítve, hogy tökéletesen megfekszi a dolgozó lábat. Vegyen egy párt és győződjön meg. 40,000 kereskedő árusítja.

THE B.F. GOODRICH RUBBER COMPANY

AKRON, OHIO

Az ünnepekt Goodrich Automobil kerekek készítője

"Végeredményben a legjobbak"



"HI-PRESS"

The GOODRICH
BOOT that

with the Red Line Round the Top
Outwears Steel

Jubiláris éve

van ezidén a DONGÓNAK, amely 1918 február
15-én töltötte be fenállásának

tizenötödik esztendejét

A jubilaris esztendő folyamán a Dongó nagyszerű
jubilaris számmal lepi majd meg olvasóit, azonkívül
pedig

egy-egy szép könyvet

küld mindazoknak, akik az év folyamán át legalább
két előfizetőt szereznek a Dongónak.

A Dongó ára egy évre csak "KÉT BETEG".

Cim:

Dongó

276—25 STREET,

DETROIT, MICH.

TALÁNY

Mi ez?

Bol dododo ap ja
o Hó ja

A megfejtés díja: egy szép könyv.
A megfejtés beküldésének határideje: 1918 április 16.

A március elseji számban levő talány megfejtése:

Rabok nem leszünk.

Helyes megfejtést küldtek be a következők:

Titka István, Verseyi János, Prack János, Gsellmann András, Strazack János, Petro Lajosné, Mohácsi Károly, Hornyák János, Stuhl András, Bohn János, Stiliha Eliz, Fehér József, Nyerges Imre, Ruman István, Pipoly János, Burdohán Mihály, Mrs. M. Geesy, Péter Jenőné, Löntör László, Mészáros Antalné, Bartku M. Szemán Istvánné, Simon Feri, Schultz József, Csisztu László, Somogyi Ignác.

A jutalmul kitűzött könyvet Ruman István (Martinsferry) nyerte meg.

BETEGLÁTOGATÓI JELENTÉS

Hogy a minapában kirándultam Kizbiszre, hát mondok fölkeresem a Király István szalonját, No, be is mentem hozzá és úgy láttam, hogy nem sajnálja a szkuner söröket. De a sörök mellett akadtak betegek is, mert a közmondás szerint: "a hol jó a gazda, jó ott a cseléd is". Vártam ott azt a misziszt, aki valamikor lerugta a főburdost, de nem jött. Gondoltam, hogy talán újból rugdalózik.

No, mondok, ha már itt vagyok, hát benézek a "Puskaporosba" is, mert hogy ott mindig telivan a strimfli. Lám, az egyik bodi, hogy megjárta a minap. Mikor a trénre akart ülni, hát a felszállásnál igen tolaokodtak az emberek és szépen ki is tolták a bodi pedácskáját a hátsó zsebből.

A Lékvonkophoz is benéztünk, de hogy egyik bodi trittonli akart, hát olyat káromkodott a gazda, akáresak egy ókontris kanász. Hát amilyen a gazda, olyan a vendég. Lám Kéft Ven-

l beteg, de azért csak leszarta a betegeket, merthogy tudja a magyar becsületet. A többit majd eimondja máskor

a perthamboyi beteglátogató.

MÁJNER HISTÓRIÁK

A garyi 11-es plézen az egyik májner bodi elment a "szuperhez", hogy adja ki a "tájmját". A szuper ugyancsak mondogatta a bodinak, hogy miért megyen el, mikor jó munkája van? A bodi erre azt felelte, hogy azért megy el, mert nem lehet a Gary völgyén jó burdot kapni. El is ment a bodi, de egy jó hét mulva beállított a szuperhez és azt mondta, hogy adjon neki házat, mert van már miszisz, sőt ráadásul család is. Adott is neki a szuper házat, de nem sokáig tartott a bodi öröme, mert a miszisz után elment a misztere és visszavitte a 9 gyerekkel együtt.

A thorpei 11-esen egy bodi házasonni akart, de közben alaposan beszedgetett a mérgesből és mikor hazament, a burdosgazda kertjében felbukott és a kalarábékat kezdte ölelgetni a "szvithártja" helyett.

A filberti bodi elment Garybe és vett egy keeskét. Nagybüszkén föl is cipelte magával a kocsiba, de a konduktornak nem tetszett a mekegő utas és letessékeltte a bodival együtt. Lár mázni kezdett a bodi, amiért azután nyakon csipték és ráfogták, hogy német kém. A bodi mérgeben két dollár bukással eladta a keeskét a komaaszonyának és egyben megfogadta, hogy soha többé nem vásárol keeskét.

Nagyszerű maszkbál volt Rodán. Táncooltak a bodik, meg a görlik, de a sörös üvegek is ugyan röpködtek. A lámpákat leverték a füttykösökkel és csak a biesskák fénylettek a sötétben. Az egyik miszisz azonban a sötétben is meglátta, hogy a padlón fekszik a misztere. Odaugrott azért nagybátran és ri mánkodott neki, hogy csinálja meg a végrendeletét. Csakhogy megjárta a miszisz, mert a végrendeletből nem lett semmi, de ahelyett úgy megfésülték a bodik, hogy egy hétig nem kellett fésülnödni otthon.

HONFITARS!

Hát még husvétkor se támadnak fel nálad azok a betegek?!



A DONGÓ POSTÁJA

Boldog husvétii ünnepeket kívánunk a Dongó előfizetőinek. A hátralékosoktól és potyaolvasóktól se sajnáljuk a piros tojást.

M. S. Hát bizony ezt alaposan ki kell majd faragni.

Springdalei. A küldött dolgokat fölhasználjuk.

K. J. A betegek megjöttek. A vicek jönnek.

P. K. Hát majd ebből is lesz valami.

T. J. Az egy betegnek hamar vége volt, de a küldött históriáknak se vége, se hossza.

G. Gy. Azt írja, hogy "tessék jól kikomperálni". Hiszen könnyű ezt mondani, de már "kikomperálni" annál nehezebb.

V. F. Sor kerül rá valamikor.

Canadai. Ugylátszik, hogy ott bőven terem a vice. Hát betegek nem teremnek?!

S. J. Kidongtuk, amint láthatja. Nyakon csiphetne ott egypár beteget.

Csak előre. Kifikszoljuk annak rendje módja szerint.

P. J. Máskor használja a plajbászát egyébre.

Sz. J. A 15 éves jubileumi szám csak az év vége felé lesz készen.

B. J. A betegek megjöttek. Várjuk a folytatását.

Franklini. Onnan rendkívül sok vice jön be, de annál kevesebb beteg.

Több dologról máskor szólunk.

FÖLDIKÉM!

A doktor szedje ki a torkodból a husvétii sonka csontját, ha ellopod a más Dongóját!

HA SZÉP HÁZAT AKAR VENNI
DETROITBAN,
VAGY JÓ FARMOT A VAROS
SZOMSZÉDSÁGABAN

Forduljon bizalommal Delray legnagyobb ingatlan forgalmi irodájához.

Jól figyeljen a címre:

PÁLMAY, BABICH & CO.

2260 WEST JEFFERSON AVE.
▲ Highland Park State Bank fölött az első emeleten.

Rizsák János PÉNZSZÁLLÍTÓ,
KÖZJEGYZŐ ÉS
VÁLTÓ-ÜZLETE

129 SECOND ST.

PASSAIC, N. J.

MINDENNEMŰ OKIRATOKAT szabályosan kiállít és konzulátusilag hitelesített. —
UTBAIGAZTÁS, felvilágosítás és tanács INGYEN. Bármilyen reábizott ügyben pontosan és gyorsan jár el.

AZ IGAZI ÖNTÖZKÖDÉS



A feleség: Hány asszonyt öntöttél meg te, csapodár?!

A férj: Egyet se! Nem hiszek a külsőségekben. Én nem öntözködöm, csak öntögetek —
magamba.